



El mando para juegos Razer Sabertooth Elite para Xbox 360 es el potente sucesor del galardonado Razer Onza. Ahora se ha reestructurado con más opciones de personalización y control en un diseño nuevo y robusto que no compromete la comodidad.

Seis botones adicionales multifunción sin precedentes (dos en los gatillos de la parte superior y dos botones extraíbles en la parte baja del mando) te dan mayor potencia y te permiten actuar de forma instantánea ante cualquier situación o enemigo. Con el Razer Sabertooth podrás reconfigurar los botones de cualquier lugar del mando a cualquiera de los seis botones multifunción.

El Razer Sabertooth tiene una pantalla integrada OLED para personalizar las numerosas características del mando. Podrás configurar el mando como quieras: desde programar los botones multifunción hasta ajustar la sensibilidad del stick analógico y crear perfiles.

Los mejores jugadores profesionales son los que dominan a fondo sus equipos, no al revés. El Razer Sabertooth se ha diseñado para que tengas todo lo necesario para ganar.

ÍNDICE

1. CONTENIDO DEL PAQUETE / REQUISITOS DEL SISTEMA.....	2
2. REGISTRO / ASISTENCIA TÉCNICA.....	3
3. DISTRIBUCIÓN DEL DISPOSITIVO	4
4. CÓMO CONECTARLO A TU XBOX 360®	6
5. UTILIZACIÓN DEL RAZER SABERTOOTH	8
6. CONFIGURACIÓN DEL RAZER SABERTOOTH	10
7. SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO	24
8. INFORMACIÓN LEGAL.....	25

1. CONTENIDO DEL PAQUETE / REQUISITOS DEL SISTEMA

CONTENIDO DEL PAQUETE

- Razer Sabertooth
- Bolsa de viaje
- 2 cubiertas de goma
- Destornillador
- Cable de fibra trenzada desmontable
- Cable de retención
- 2 Tapas con agarre de goma para sticks analógicos
- Guía de inicio rápido

REQUISITOS DEL SISTEMA

- Xbox 360® / Xbox 360® S
O bien
- PC con un puerto USB 2.0 libre
- Windows® 8 / Windows® 7 / Windows Vista® / Windows® XP

2. REGISTRO / ASISTENCIA TÉCNICA

REGISTRO

- Visite www.razerzone.com/registration para registrar el producto online.

ASISTENCIA TÉCNICA

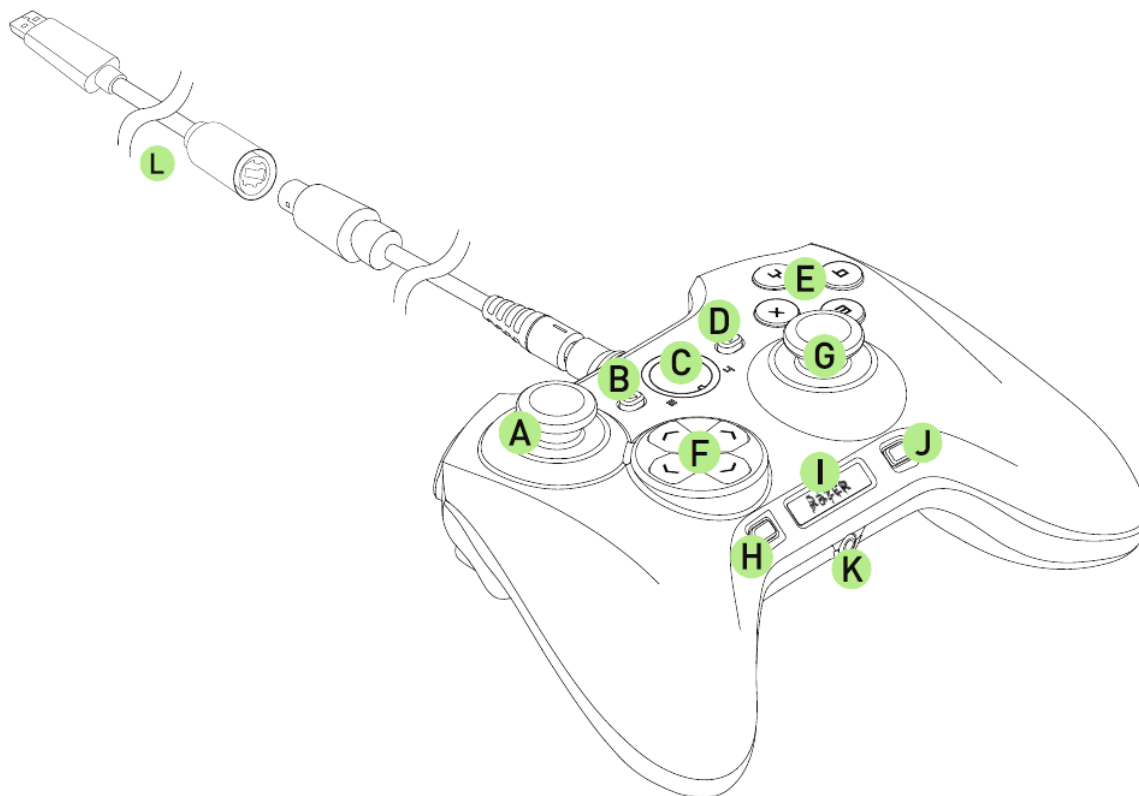
Obtendrá:

- 1 año de garantía limitada del fabricante.
- Soporte técnico online gratuito en www.razersupport.com.

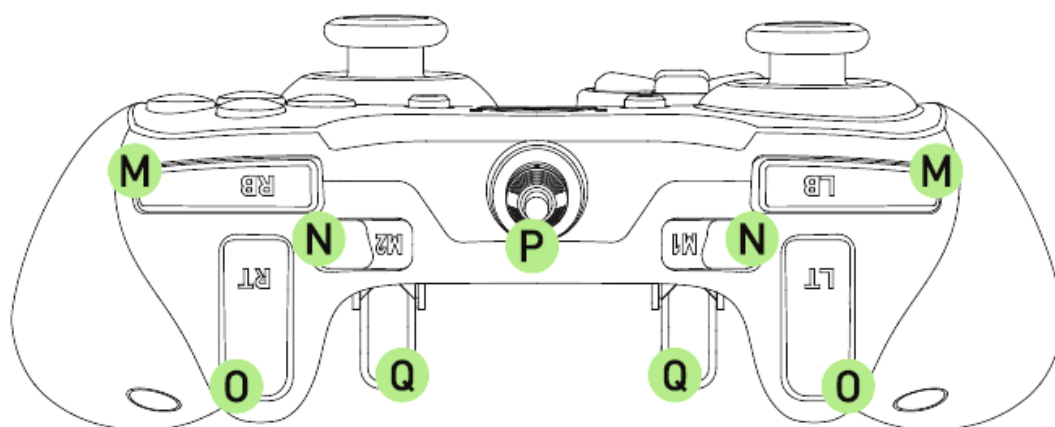
DECLARACIÓN DE SEGURIDAD

IMPORTANTE! Antes de usar la consola Xbox 360® con este producto, lea el manual de instrucciones de la Xbox 360® para obtener información sobre seguridad, salud y otros datos relacionados con el uso de la Xbox 360®.

3. DISTRIBUCIÓN DEL DISPOSITIVO



- A. Stick analógico izquierdo
- B. Botón Atrás
- C. Botón Guía
- D. Botón Inicio
- E. Botones de acción
- F. Pad direccional
- G. Stick analógico derecho
- H. Botón Programa
- I. Pantalla OLED
- J. Botón Perfil
- K. Puerto de 2,5 mm para auriculares
- L. Cable de retención



M. Botones superiores frontales (LB/RB)

N. Botones multifunción (M1/M2)

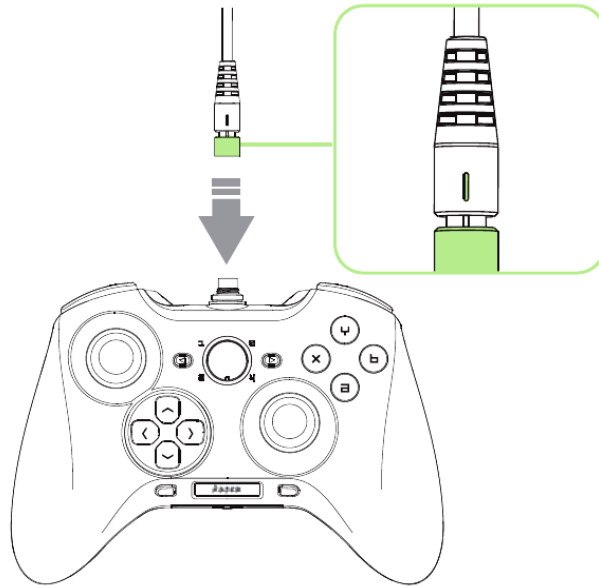
O. Botones de gatillo (LT/RT)

P. Puerto de cable desmontable

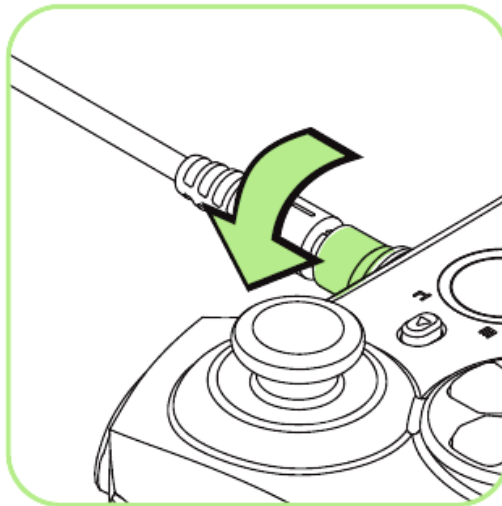
Q. Gatillos multifunción (izquierdo: M4 / M6 ; derecho: M3 / M5)

4. CÓMO CONECTARLO A TU XBOX 360®

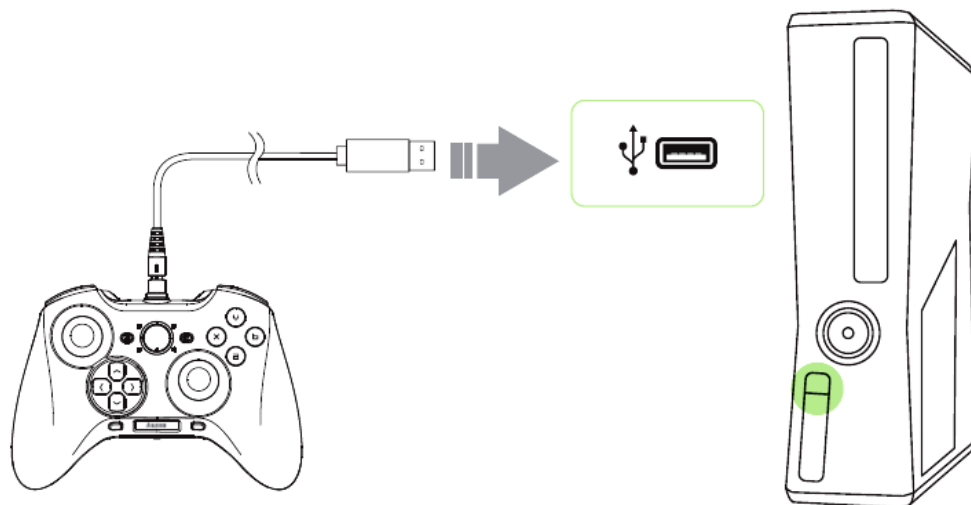
1. Razer Sabertooth se suministra con un cable desmontable para mayor movilidad. Cuando insertes el cable asegúrate de que la marca está bien alineada.



2. Gira la anilla para asegurarlo.



3 Conecta el Razer Sabertooth al puerto frontal USB de tu Xbox 360® o Xbox 360®S.



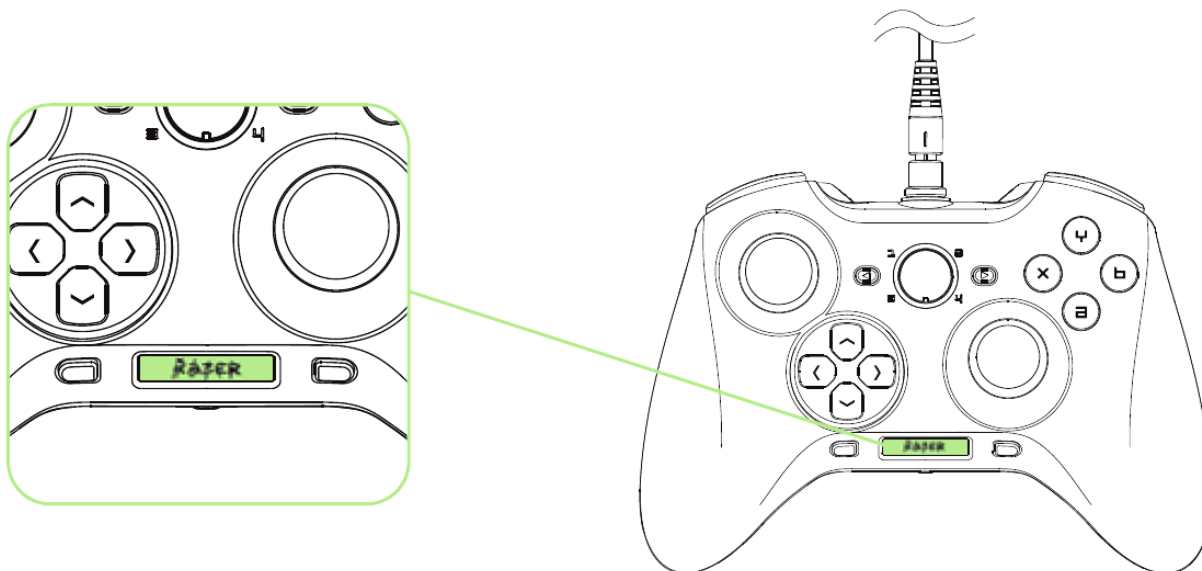
OPCIONAL: CONEXIÓN DE LAS TAPAS CON AGARRE DE GOMA PARA PALANCAS DE MANDO ANALÓGICAS

Las tapas con agarre de goma te permiten tener un mejor control y a la vez protegen la palancas de mando analógicas del desgaste y el deterioro.



5. UTILIZACIÓN DE RAZER SABERTOOTH

Tu Razer Sabertooth funciona tal como sale de la caja como mando estándar de Xbox 360®. Para los usuarios avanzados, se puede acceder a varias funciones mediante la pantalla OLED, tales como configurar los gatillos y botones multifunción, cambiar la sensibilidad de las palancas de mando analógicas y mucho más.



SELECCIÓN DEL PERFIL

Razer Sabertooth tiene 2 perfiles que se pueden usar para almacenar los ajustes personalizados.

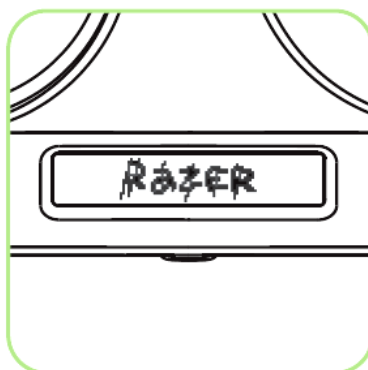
Pulsa el botón de perfil para pasar de un perfil al otro.



Pulsa el botón de programa para seleccionar el perfil deseado y salir de la selección de perfil.



El perfil seleccionado ahora está activado.

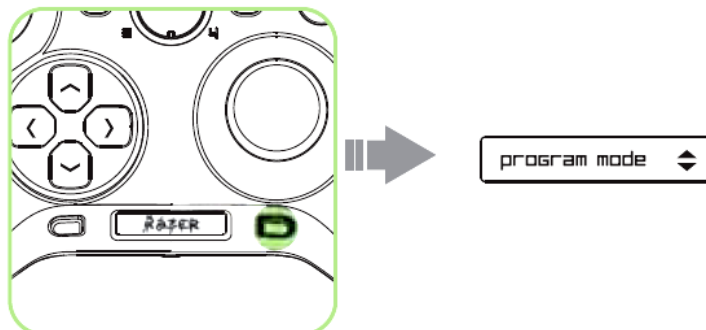


6. CONFIGURACIÓN DEL RAZER SABERTOOTH

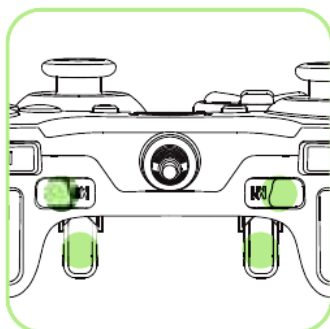
Nota: Todos los cambios realizados durante la configuración se guardarán en el perfil activo.

CÓMO CONFIGURAR LOS GATILLOS (MFT) Y BOTONES MULTIFUNCIÓN (MFB)

1. Pulsa el botón de programa para entrar en el Program mode (Modo de programa).

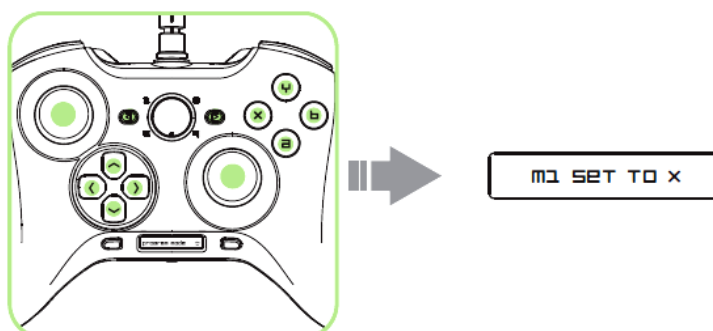


2. Pulsa el MFB o el MFT que desees configurar y mantenlo pulsado.



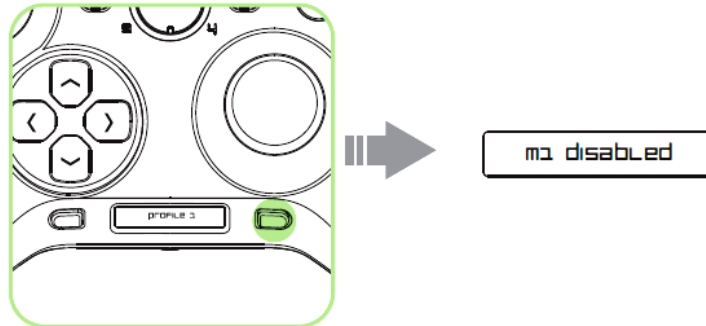
3. Mientras mantengas pulsado el MFB o el MFT puedes:

A) Pulsar cualquiera de estos botones para asignar su función al MFB o al MFT.

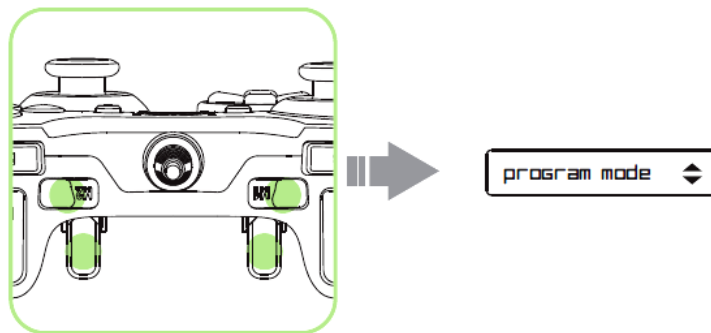


0

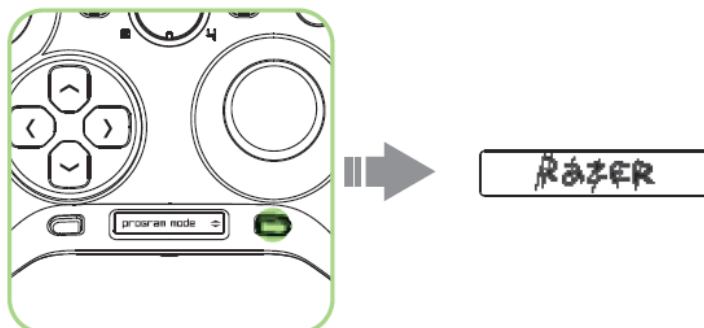
B) Pulsar el botón de programa para deshabilitar el MFB o el MFT.



4. Suelta el MFB o el MFT para guardar la configuración y vuelve al Program Mode (Modo de programa). Repite los pasos 2 y 3 hasta finalizar la configuración.



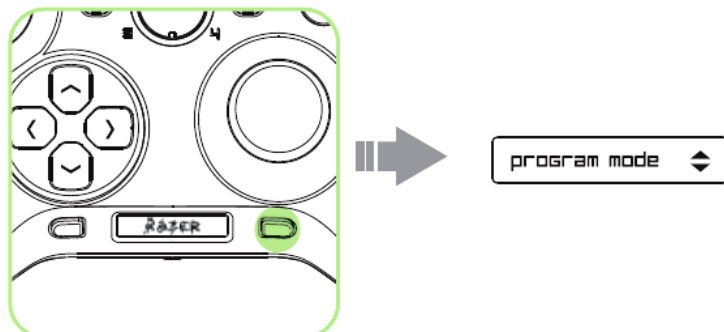
5. Pulsa el botón de programa para terminar la configuración.



CÓMO CAMBIAR LA SENSIBILIDAD DE LA PALANCA DE MANDO ANALÓGICA

Nota: Todos los cambios realizados durante la configuración se guardarán en el perfil activo.

1. Pulsa el botón de programa para entrar en el Program Mode (Modo de programa).

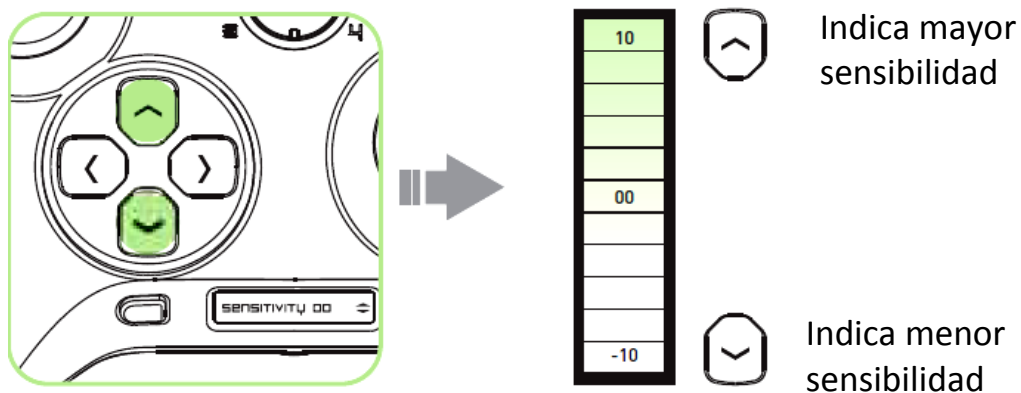


2. Pulsa la palanca de mando analógica que desees configurar. Aparecerá el ajuste de sensibilidad actual.

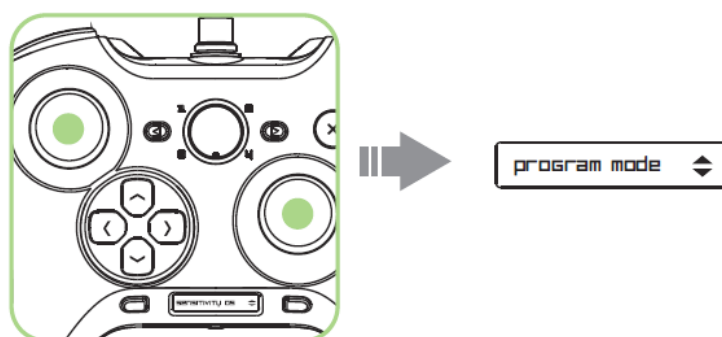


3. Pulsa la flecha hacia arriba o la flecha hacia abajo para regular la sensibilidad.

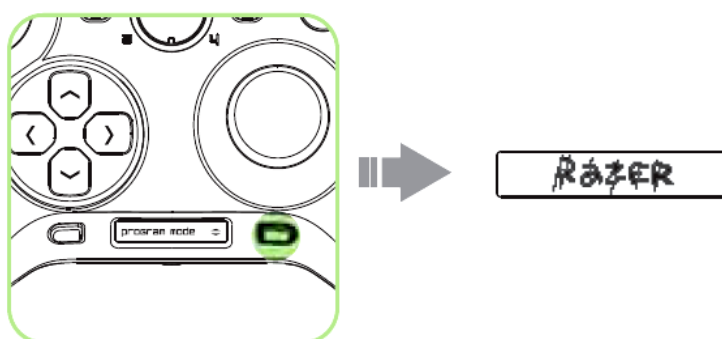




4. Pulsa la palanca de mando analógica de nuevo para guardar la configuración y volver al Program Mode (Modo de programa).

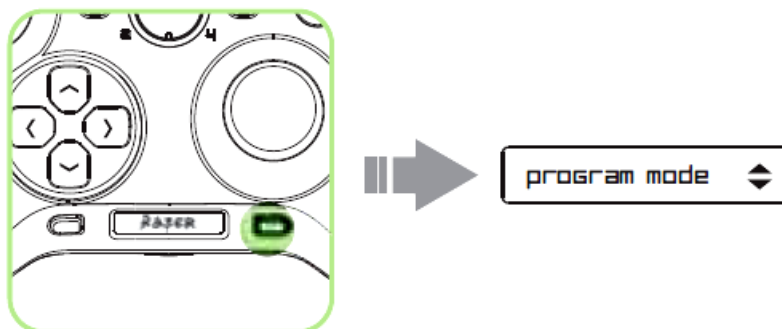


5. Pulsa el botón de programa para terminar la configuración.

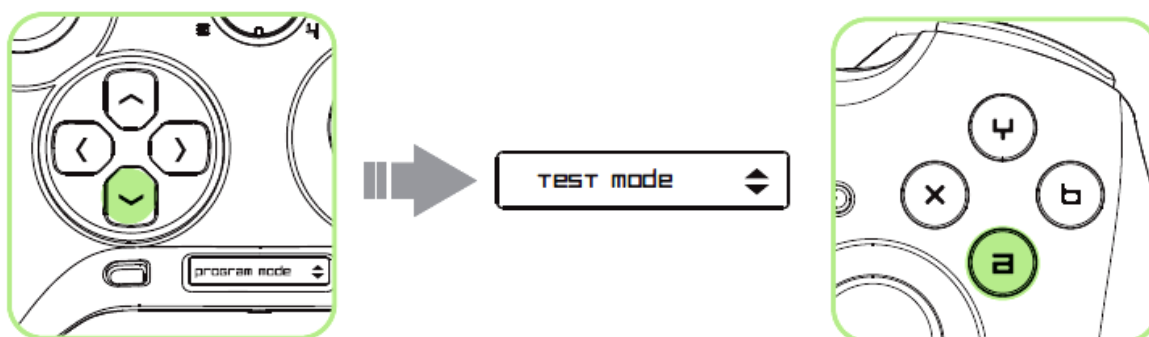


CÓMO PROBAR LAS PALANCAS DE MANDO ANALÓGICAS

1. Pulsa el botón de programa para entrar en el Program Mode (Modo de programa).



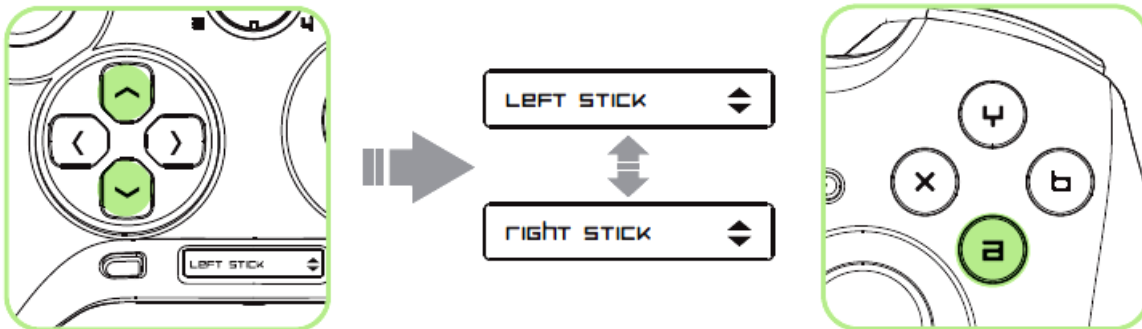
2. Pulsa la flecha hacia abajo una vez para acceder al test mode (Modo de prueba) y pulsa "A" para confirmar.



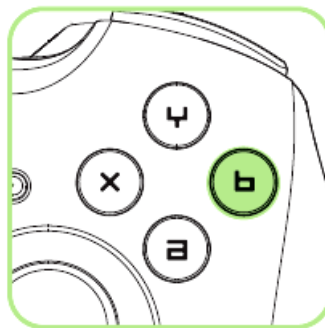
Si no, pulsa "B" para volver al menú anterior.



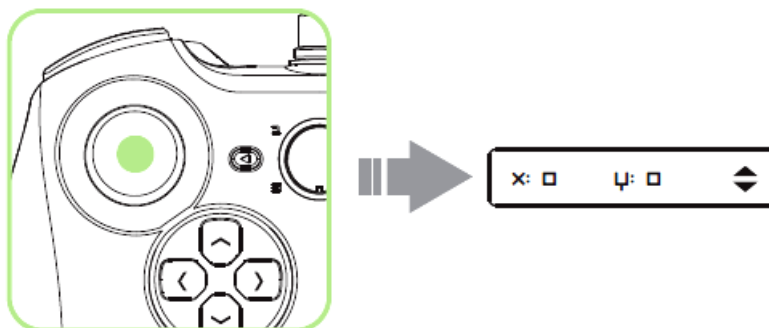
3. Pulsa la flecha hacia arriba o la flecha hacia abajo para elegir la palanca de mando analógica que deseas probar y pulsa “A” para confirmar.



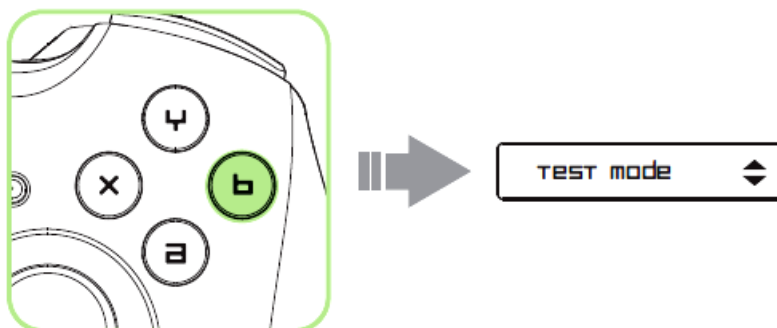
Si no, pulsa “B” para volver al menú anterior.



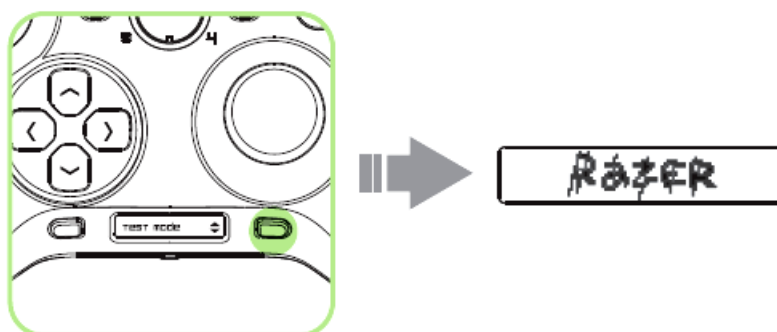
4. Mueve la palanca de mando analógica seleccionada para comprobar la lectura del eje en tiempo real.



5. Pulsa “B” dos veces para volver al menú principal.

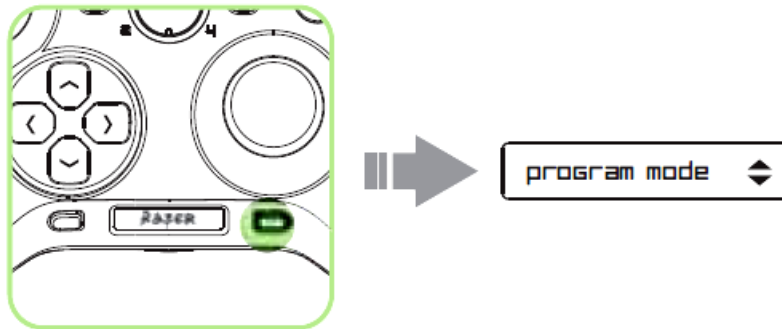


6. Pulsa el botón de programa para terminar la prueba.

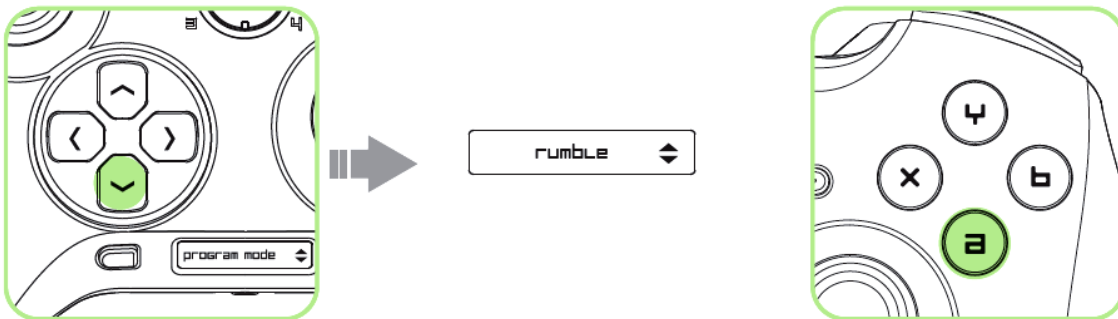


DESACTIVAR LA VIBRACIÓN

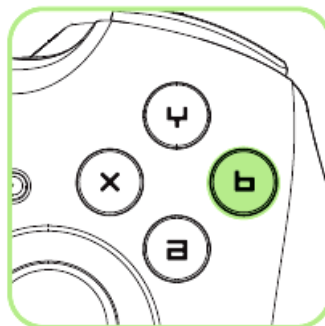
1. Pulsa el botón de programa para entrar en el Program Mode (Modo de programa).



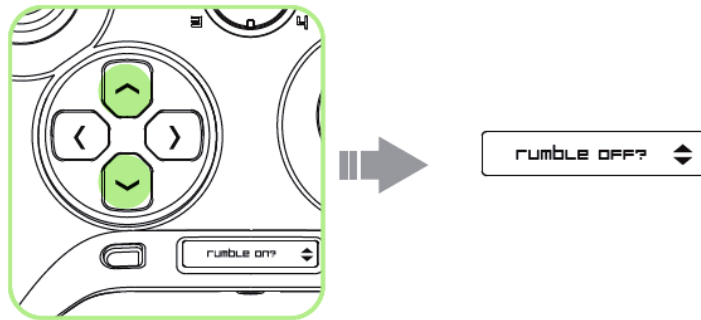
2. Pulsa la flecha hacia abajo dos veces para acceder a la opción vibración, y presiona "A" para confirmar.



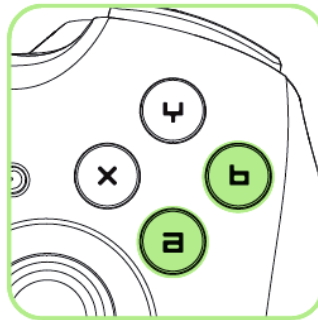
Si no, pulsa "B" para volver al menú anterior.



3. Pulsa la flecha hacia arriba o hacia abajo para encender o apagar la vibración.

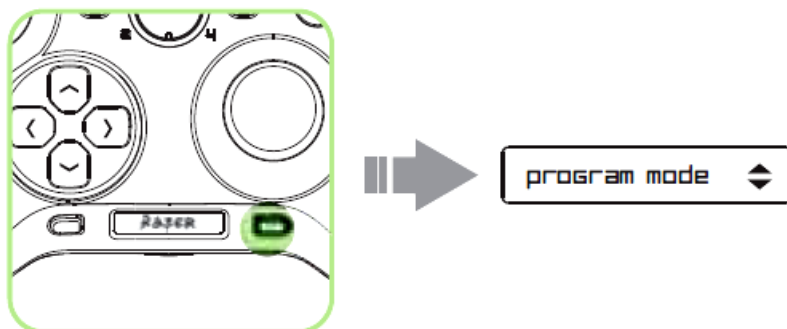


4. Pulsa "A" para restablecer o "B" para cancelar.

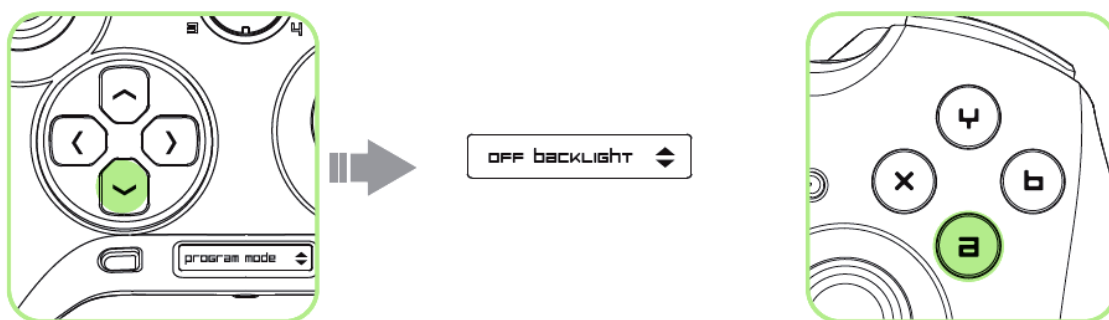


APAGAR LA RETROILUMINACIÓN

1. Pulsa el botón de programa para entrar en el Program Mode (Modo de programa).



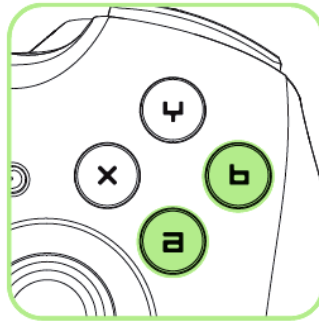
2. Pulsa la flecha hacia abajo tres veces para acceder a la "luz de fondo" y pulsa "A" para confirmar.



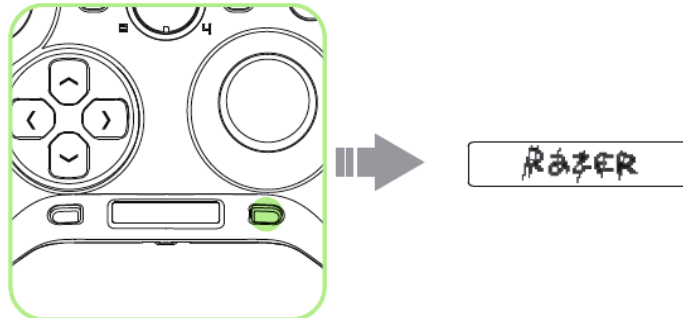
Si no, pulsa "B" para volver al menú anterior.



3. Pulsa “A” para restablecer o “B” para cancelar.

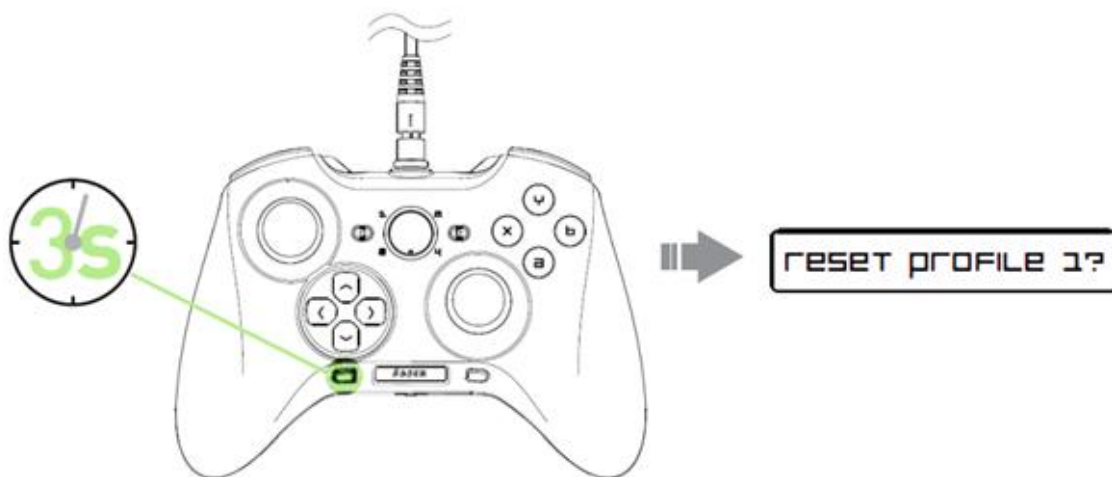


Para encender la luz de nuevo, sólo tienes que pulsar el botón de programación.

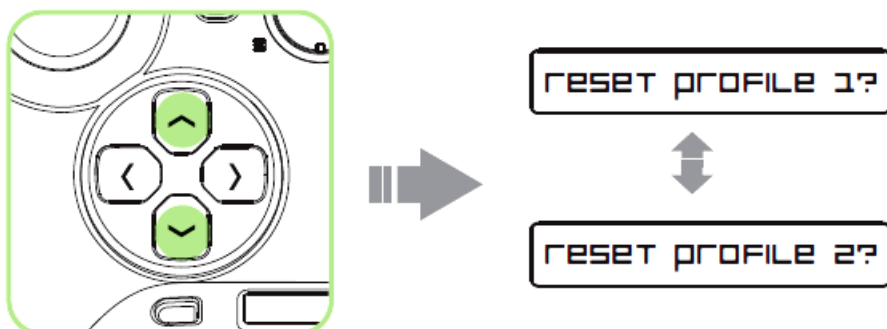


RESTABLECER UN PERFIL A LA CONFIGURACIÓN PREDETERMINADA

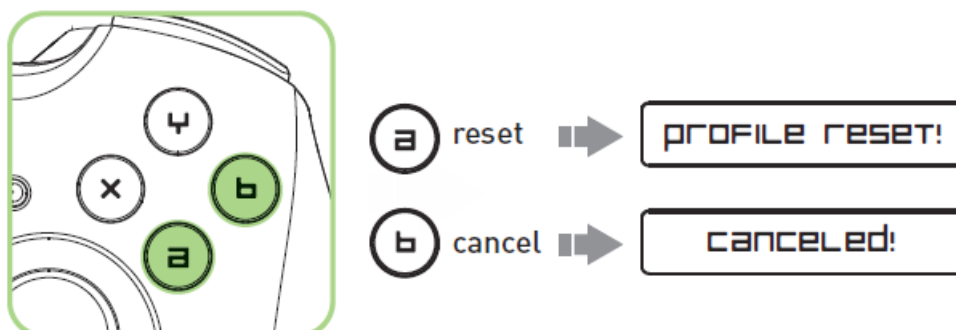
1. Mantén pulsado el botón de perfil durante 3 segundos hasta que aparezca la opción de restablecer.



2. Pulsa la tecla de flecha arriba o de flecha abajo para elegir el perfil que deseas restablecer.

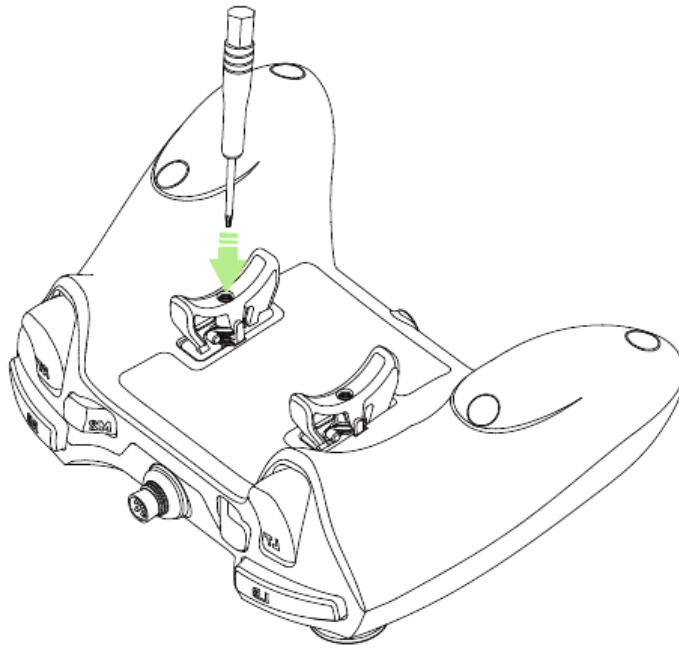


3. Pulsa “A” para restablecer o “B” para cancelar.

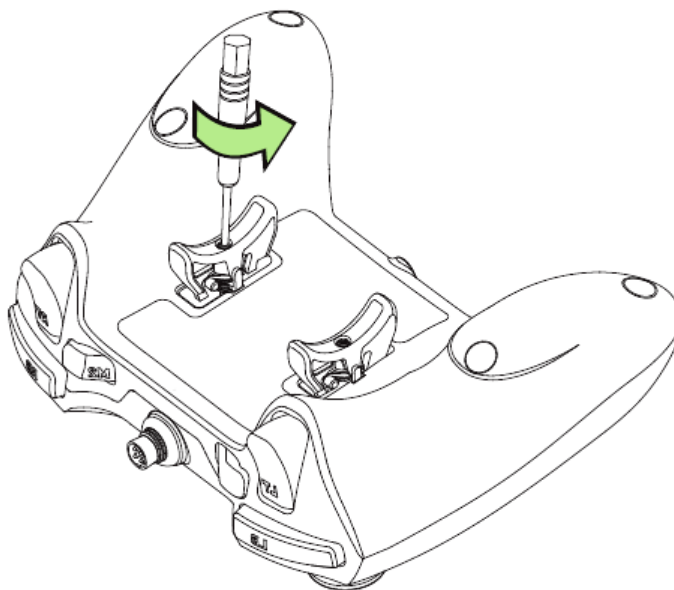


OPCIONAL: RETIRAR LOS GATILLOS MULTIFUNCIÓN

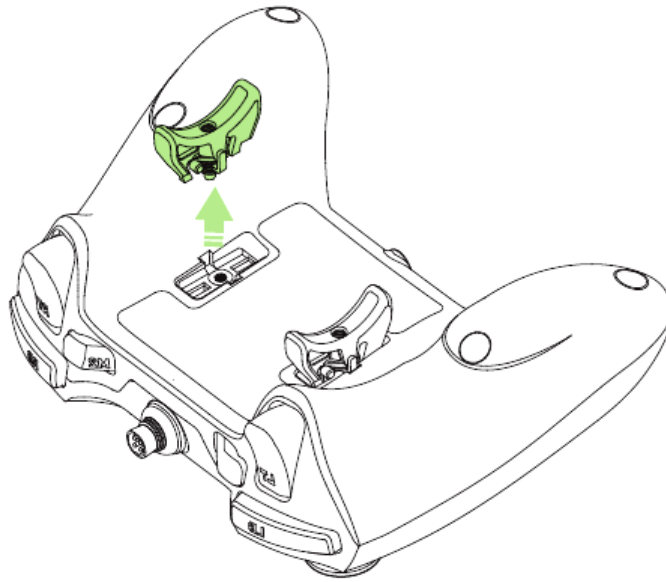
1. Coloca la punta del destornillador en la cabeza del tornillo.



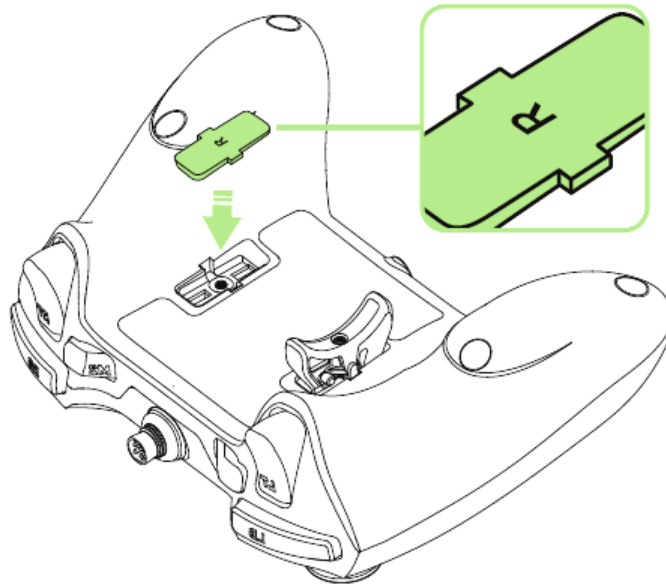
2. Gire el destornillador en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que el tornillo se afloje.



3. Retire con cuidado el tornillo y los gatillos multifunción del mando.



4. Coloque las cubiertas de goma para asegurar el mando.



7. SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO

MEDIDAS DE SEGURIDAD

A fin de alcanzar la máxima seguridad durante el uso del Razer Sabertooth, te sugerimos adoptar las siguientes medidas:

1. Si tuvieras algún problema al utilizar el ratón y las indicaciones de la resolución de problemas no dieran resultado, desenchufa el dispositivo y llama a la línea directa de Razer o entra en www.razersupport.com para solicitar asistencia. En ningún momento intentes reparar el dispositivo ni realizar tareas de mantenimiento por tu cuenta.
2. No desensambles el dispositivo (esto anulará la garantía), no intentes repararlo tú mismo ni lo utilices cuando la tensión eléctrica sea anormal.
3. Mantén el dispositivo alejado de líquidos y humedad. Utiliza el dispositivo dentro del rango de temperatura especificado: entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F). Si lo utilizas fuera de este rango de temperatura, apaga y desenchufa el dispositivo hasta que la temperatura se estabilice y se encuentre dentro de los parámetros óptimos.

MANTENIMIENTO Y USO

Para mantener el Razer Sabertooth en óptimas condiciones, es necesario realizar un mantenimiento mínimo. Recomendamos desenchufar el dispositivo del puerto USB una vez al mes y limpiarlo con un paño suave o un bastoncillo con un poco de agua tibia para evitar la acumulación de suciedad. No utilices jabón ni productos de limpieza corrosivos.

8. INFORMACIÓN LEGAL

INFORMACIÓN SOBRE DERECHOS DE AUTOR Y PROPIEDAD INTELECTUAL

©2012 Razer USA Ltd. Patente en trámite. Todos los derechos reservados. Razer™, el logotipo de la serpiente de tres cabezas de Razer, el logotipo de Razer con letras fragmentadas y demás marcas comerciales o registradas mencionadas en este documento son propiedad de Razer USA Ltd y/o sus sucursales o filiales, registradas en los Estados Unidos o en otros países.

Este producto está fabricado con licencia de Microsoft Corporation. Microsoft, Xbox, Xbox 360 y los logotipos de Xbox son marcas comerciales del grupo de empresas Microsoft y se usan con licencia de Microsoft.

Razer USA Ltd ("Razer") puede tener derechos de autor, marcas comerciales, secretos comerciales, patentes, solicitudes de patentes u otros derechos de propiedad intelectual (registrados o no registrados) relacionados con el producto descrito en esta Guía General. La entrega de esta Guía General no otorga licencia a dichos derechos de autor, marcas comerciales, patentes u otros derechos de propiedad intelectual. El Razer Sabertooth (el "producto") puede diferir de las imágenes en el paquete o en otro material impreso. Razer no se hace responsable por tales diferencias ni por cualquier error que pueda aparecer. La información incluida en este documento está sujeta a modificaciones sin previo aviso.

GARANTÍA LIMITADA DEL PRODUCTO

Para obtener los términos más recientes y actuales de la Garantía Limitada del Producto, visita www.razerzone.com/warranty.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

Bajo ninguna circunstancia, Razer será responsable de ganancias perdidas, pérdida de información o datos, daños fortuitos, indirectos, punitivos o consecuentes, que surjan de alguna manera de la distribución, venta, reventa, uso o imposibilidad de uso del producto. Bajo ningún concepto, la responsabilidad de Razer superará el precio de venta del producto.

COSTOS DE ADQUISICIÓN

A fin de aclarar cualquier duda que pudiera surgir, se estipula que en ningún caso Razer se hará cargo de ningún costo de adquisición, a menos que se haya informado sobre la posible existencia de dichos daños. Asimismo, en ningún caso Razer asumirá responsabilidad alguna por costos de adquisición que superen el precio de compra en tienda del producto.

GENERAL

Estos términos están regulados y redactados de acuerdo con las leyes de la jurisdicción en la que se compró el producto. Si algún término aquí indicado se considera no válido o no aplicable, dicho término (en tanto sea no válido o no aplicable) quedará sin efecto y se excluirá sin invalidar los demás términos. Razer se reserva el derecho de corregir cualquier término en cualquier momento sin previo aviso.